



# الاتحاد الدولي للاتصالات

مكتب الاتصالات الراديوية

(فاكس مباشر رقم +41 22 730 57 85)

2 ديسمبر 2008

الرسالة المعممة

CR/293

## إلى إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد الدولي للاتصالات

الموضوع: تطبيق المادة 12 من لوائح الراديو

- 1) الموعد النهائي لاستلام مواقيت الإذاعة على الموجات الديكامترية (HF) للموسم A09 (29 مارس 2009 – 25 أكتوبر 2009).
- 2) حالة التوزيعات بعد 29 مارس 2009.
- 3) اجتماعات التنسيق الإقليمية، 2009.

إلى المدير العام

حضرات السادة والسيدات،

تحية طيبة وبعد،

### 1 الموعد النهائي لاستلام مواقيت الإذاعة على الموجات الديكامترية (HF) للموسم A09

- 1.1 طبقاً للحكم رقم 31.12 من لوائح الراديو، أود إبلاغكم أن مكتب الاتصالات الراديوية حدد 18 يناير 2009 موعداً نهائياً لاستلام مواقيت الإذاعة على الموجات الديكامترية (HFBC) للموسم A09.
- 2.1 وإصدار أول ميقات مؤقت (A09T1) وإرساله إلى المشتركين قبل شهرين من موعد التنفيذ (الرقم 34.12 من لوائح الراديو)، تُحَثُّ الإدارات والمنظمات المخولة على إرسال مواقيتها المؤقتة قبل الموعد النهائي وإذا أمكن قبل 14 ديسمبر 2008.

3.1 ويجب أن تقدم الإدارات والمنظمات المخولة، مثل الهيئات الإذاعية، المتطلبات. وفي الحالة الأخيرة، يجب على الإدارات التي لم تبلغ المكتب بعد أن تفعل ذلك كتابةً، مع بيان أسماء المنظمات المخولة ورمزها الثلاثي الأحرف، توخياً لسهولة التعرف، ونطاق التحويل (انظر 1.12)؛ وبخلاف ذلك لن يقبل المكتب المتطلبات.

4.1 ويجب أن يكون تقديم المتطلبات في نسق إلكتروني فقط. ويمكن تقديم المتطلبات الإذاعية إلى المكتب باستعمال قرص حاسوبي 3½" أو إرسالها إلكترونياً إلى [brmail@itu.int](mailto:brmail@itu.int) (انظر القرار (Rev.WRC-03) 535).

5.1 ونسق الملف الإلكتروني الموحد مبين في الملحق 1. ويرد في الملحق 2 وصف للحقول التي يتعين تقديمها فيما يتعلق بمتطلب ما ومواصفاتها. وبالنظر إلى القيود الحالية لأنظمة معالجة البيانات في الاتحاد، لا يمكن تقديم المعلومات إلا بمجموعة الحروف ISO-8859-1 (Latin-1).

6.1 والمواعيد المتوقعة لموافاة المشتركين بالأقراص المدججة CD-ROM المحتوية على المواقيت المحدثة مبيّنة في الملحق 3 مع المواعيد التي يلزم بحلولها أن يتلقى المكتب المواقيت المحدثة بغية تضمينها.

7.1 ويود المكتب أن يشدد على أن تقديم المتطلبات قبل الموعد النهائي ضروري للحصول على ميقات مؤقت كامل ودقيق مع تحليل التوافق لتحقيق عملية تنسيق فعّالة.

## 2 حالة التوزيعات بعد 29 مارس 2009

1.2 اعتمد المؤتمر العالمي للاتصالات الراديوية، جنيف 2003 (WRC-03)، مراجعة جزئية للوائح الراديو وقرر أن تدخل الأحكام المنقحة حيز النفاذ في 30 مارس 2009.

2.2 وحالة التوزيعات في النطاقات بين 6 765 kHz و 8 100 kHz، النافذة حتى 29 مارس 2009 وبعد 29 مارس 2009 (أي اعتباراً من 30 مارس 2009)، واردة بإيجاز في الرسالة المعممة CR/282 المؤرخة في 17 أبريل 2008.

3.2 واعتباراً من الموسم A09 لن يكون النطاق 7 100-7 200 kHz متاحاً لخدمة الإذاعة بالموجات الديكامتريّة (HF) في أي من مناطق الاتحاد ولن يخضع لإجراءات المادة 12 من لوائح الراديو. ومن جهة أخرى فإن التوزيع لخدمة الإذاعة الديكامتريّة (HF) في النطاق 7 350-7 450 kHz سيدخل حيز النفاذ في 30 مارس 2009.

## 3 اجتماعات التنسيق الإقليمية

1.3 أبلغ المكتب باجتماع تنسيق مشترك بين مؤتمر تنسيق البث على الموجات الديكامتريّة (HFCC) واتحاد إذاعات الدول العربية (ASBU) تنظمه مجموعات التنسيق الإقليمية لمؤتمر تنسيق البث على الموجات الديكامتريّة/اتحاد إذاعات الدول العربية، التي أنشئت طبقاً للمادة 11.12. وسيُعقد الاجتماع في الفترة من 2 إلى 6 فبراير 2009 في تونس العاصمة. وتُشجّع الإدارات على المشاركة في الاجتماع، الذي ثبتت فعاليته في تنسيق مواقيت الإذاعة على الموجات الديكامتريّة فيما بين جميع مستعملي الموجات الديكامتريّة. وللحصول على معلومات إضافية، يُرجى الاتصال بمجموعات التنسيق الإقليمية على النحو التالي:

- اتحاد إذاعات الدول العربية (ASBU): <http://www.asbu.net>
- اتحاد إذاعات آسيا والمحيط الهادئ - مؤتمر تنسيق الترددات على الموجات الديكامتريّة (ABU-HFC): <http://www.abu.org.my>
- مؤتمر تنسيق الترددات على الموجات الديكامتريّة (HFCC): <http://www.hfcc.org>

وتفضلوا بقبول فائق التقدير والاحترام،

فاليري تيموفيف  
مدير مكتب الاتصالات الراديوية

## الملحقات: 3

ملاحظة: الملحقان 1 و2 غير متضمنين. والإدارات مدعوة إلى الرجوع إلى النسخة الإنكليزية أو الفرنسية أو الإسبانية لهذه الرسالة المعممة على الموقع <http://www.itu.int/md/R00-CR-CIR/en> في هذا الصدد (انظر أيضاً الفقرة 5.1 أعلاه)

## التوزيع:

- إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد
- أعضاء لجنة لوائح الراديو

### الملحق 3

ميقات الإذاعة على الموجات الديكامترية (HFBC)  
على قرص مدمج CD-ROM - الموسم A09 (29 مارس 2009 - 25 أكتوبر 2009)  
قائمة النسخ ومواعيد التقديم النهائية

آخر موعد للتقديم	تاريخ النسخة	عنوان الميقات
18 يناير 2009	نهاية يناير 2009	الميقات المؤقت 1 للموسم A09 (A09T1)
15 فبراير 2009	نهاية فبراير 2009	الميقات المؤقت 2 للموسم A09 (A09T2)
15 مارس 2009	نهاية مارس 2009	الميقات 1 للموسم A09(A09S1)
17 مايو 2009	نهاية مايو 2009	الميقات 2 للموسم A09(A09S2)
19 يوليو 2009	نهاية يوليو 2009	الميقات 3 للموسم A09(A09S3)
15 نوفمبر 2009	نهاية نوفمبر 2009	الميقات النهائي للموسم A09 (A09F)